

[Texte]

member of the Liberal Party is the chairman, who will sit in automatically. Mr. Cooper is on the task force and likely would not want to chair any subcommittee meetings; Mr. Corbett I do not know about.

Mr. Grisé or Mr. Joncas, which of you would like to chair one of these? Mr. Grisé? It is a matter of elimination, gentlemen.

I will take a motion in a moment that we have Mr. Grisé as chairman of that subcommittee. Can we take a moment and discuss philosophically the membership of those subcommittees?

Mr. Gauthier: I am always interested in philosophy, Mr. Chairman.

The Vice-Chairman: Mr. Gauthier, for the reasons I mentioned a moment ago, would you suggest how many subcommittees you would be prepared to sit on?

Mr. Gauthier: As many as needed, but as few as possible.

The Vice-Chairman: I have no problems with . . .

Mr. Gauthier: You were talking about philosophy.

The Vice-Chairman: Yes, that is right, and that is what I was saying. It is the philosophy of the Whips' sitting on these subcommittees. I have some idea of the magnitude of your job and I can see the difficulties you would have.

Mr. Murphy, while we are discussing that, I would say to you that your predecessor on the committee was the most willing, hard-working member of this committee I have ever seen. To my knowledge, Mr. Lewycky attended almost all the subcommittee meetings, and that is a very heavy task.

Mr. Murphy: I can guarantee you that I will be a great disappointment in that matter. I fully expect that Mr. Young, who is my alternate, will be sharing the duties almost equally.

The Vice-Chairman: Yes, I would think so. I have to tell you that in at least one of the major subcommittees last year Mr. Young was a star performer, and all of us appreciated the work he did.

Mr. Gauthier: Mr. Murphy was a super star.

Mr. Isabelle: But an alternate cannot be a member of the subcommittee.

Mr. Gauthier: No, but Mr. Murphy is a member.

• 1610

The Vice-Chairman: We did agree last time that members of subcommittees could indeed be alternates.

An hon. member: Yes, the alternate could replace the member if the member is not going to be there or could just go to the meeting if he wanted to.

The Vice-Chairman: And we have had no problem with that in the past.

[Traduction]

du groupe du travail et ne voudra probablement pas présider des réunions de sous-comité; je ne sais pas au sujet de M. Corbett.

Monsieur Grisé ou monsieur Joncas, lequel d'entre vous aimerait présider un de ces sous-comités? Monsieur Grisé? Il s'agit de procéder par élimination, messieurs.

Je vais solliciter une motion, dans un instant, pour que M. Grisé soit nommé président de ce sous-comité. Pouvons-nous, pendant un instant, discuter philosophiquement des membres qui composeront ces sous-comités?

M. Gauthier: La philosophie m'intéresse toujours, monsieur le président.

Le vice-président: Monsieur Gauthier, pour les raisons que je vous ai données il y a quelques instants, pourriez-vous nous dire à combien de sous-comités vous voulez siéger?

M. Gauthier: Partout où c'est nécessaire, mais aussi peu que possible.

Le vice-président: Cela ne me cause pas de difficulté . . .

M. Gauthier: Vous parliez de philosophie.

Le vice-président: Oui, c'est juste, et c'est bien ce que je soulignais: la philosophie des whips qui siègent à ces sous-comités. J'ai une bonne idée de l'importance de votre travail et je peux concevoir quelle difficulté vous pourriez avoir.

Monsieur Murphy, pendant que nous discutons de la question, je dois vous dire que votre prédécesseur à ce Comité était le membre le plus travailleur et le mieux disposé qu'on ait jamais vu. À ma connaissance, M. Lewycky a assisté à presque toutes les réunions de sous-comité, et c'est un travail énorme.

M. Murphy: Je vous assure que je vous décevrai à ce chapitre. Je m'attends vraiment à ce que M. Young, qui est mon substitut, partage presque également cette fonction avec moi.

Le vice-président: Oui, c'est bien ce que je crois. Je dois vous dire que dans au moins un des sous-comités importants, l'an dernier, M. Young s'est brillamment comporté, et nous lui avons tous été reconnaissants de son travail.

M. Gauthier: M. Murphy était vraiment une superstar.

M. Isabelle: Cependant, un substitut ne peut pas être membre d'un sous-comité.

M. Gauthier: Non, mais M. Murphy est membre du Comité.

Le vice-président: Effectivement, la dernière fois, nous avons convenu que les membres des sous-comités pouvaient être en même temps des substituts.

Une voix: Oui, les substituts peuvent remplacer les membres des comités qui sont absents, ou tout simplement assister à la réunion s'ils le souhaitent.

Le vice-président: Et par le passé, cela n'a posé aucun problème.